



Bulletin de la semaine du 14 septembre

This document includes important information. Please send an email to the school if clarification is required. Thanks

Bonjour,

Vous recevrez cette semaine le Student Vérification Form. Merci de bien vouloir vérifier toutes les informations qui s'y rapportent et de porter une attention particulière à :

- * votre numéro de téléphone portable
- * vos adresses emails.

Merci de corriger au besoin et nous retourner ce document corrigé ou non au plus tard le 21 septembre.

Calendrier scolaire :

Vous trouverez en attachement le calendrier scolaire pour l'année. Merci de vous y reporter pour les dates importantes (congés et journées pédagogiques ou départ hâtif).

SchoolMessenger

N'oubliez pas de vous abonner à notre système des messages. Voir affiche ci-jointe. **VEUILLEZ NOTER QUE NOUS UTILISERONS UNIQUEMENT CE SYSTÈME À PARTIR DU 21 SEPTEMBRE.**

Formulaires des applications nuagiques :

Il est important que vous signez en ligne ces formulaires (plusieurs liens à valider) afin que votre enfant puisse recevoir son iPad et pour que vous receviez les donner les concernant. Il y a plusieurs applications à valider. Voici le lien ci-dessous. Pour toute question, voir la direction.
<https://consentement.csf.bc.ca/>



PERSONNEL DE L'ÉCOLE

La liste du personnel

et nos adresses électroniques sont disponibles en ligne

prenom_nom@csf.bc.ca

REPAS CHAUDS

Le service de repas chauds commencera fin septembre.

Les informations vous seront communiquées par votre APE

N'oubliez pas les ustensiles!

MÉMO HEBDOMADAIRE

Nos mémos seront mis en ligne à chaque semaine

Absences - Retards et départs hâtifs :
Merci de bien lire les informations ci-dessous :

Comme mentionné, le Ministère de l'Éducation nous oblige à notifier toute absence, retard ou départ hâtif de votre enfant. Pour une question de sécurité, nous devons être avisés avant 8h30. Pour se faire, nous vous demandons de nous en informer uniquement via l'adresse email de l'école : ecole_colibris@csf.bc.ca et non par téléphone. Merci de mettre l'enseignant(e) en copie.

Votre email devra comporter :

- Nom de famille et prénom de votre enfant + le # de sa division si vous le connaissez. (Le nom de famille est obligatoire).
- L'objet de son absence/retard ou départ hâtif (maladie, rendez-vous médical, voyage, etc...)
- La durée (matinée, journée entière ou dates de début et fin).

Si votre enfant doit partir plus tôt, ou pour tout changement d'autobus, merci d'indiquer l'heure de son départ de l'école afin que l'enseignante puisse l'envoyer préparé en temps utile et ne pas déranger le suivi des cours dans la classe. Nous ne pouvons garantir de toute demande de changement après 13h00. Si votre enfant est absent sans notification, vous recevrez un message automatique. Nous vous remercions de votre collaboration.

As announced, here are some changes:
Absences or late arrival or early departure of your child!

We inform you that the Ministry of Education obliges us to notify any absence, delay or early departure of your child. For security reasons, we must be notified before 8:30 a.m. Please notify us only by email at the school's email address: ecole_colibris@csf.bc.ca and no longer by phone. Please copy the teacher.

Your email should include:

- Last name and first name of your child + the # of his division if you know it. (Last name is required).
- The object of his absence/late arrival/earlier departure (illness, medical appointment, trip, etc.)
- The duration (morning, full day or start and end dates).

If your child has to leave earlier, or for any change of bus, please indicate the time of his departure from school so the teacher can send your child prepared on time and not disturb the the class. No request will be certain to be taken into consideration after 1 pm.

If your child is absent without notification, you will receive a message automatically. We thank you for your collaboration.

Collations et repas du midi :

Chaque jour votre enfant doit apporter une collation qu'il prendra à la récréation. Nous demandons à chaque parent de s'assurer que son enfant a suffisamment de nourriture pour passer la journée. Nous encourageons les aliments santé et si possible sans déchet. Merci de votre collaboration. Merci de ne pas oublier les ustensiles et la bouteille d'eau.

Allergie : noix/arachides

Nous vous rappelons que notre école est une école sans arachides et/ou noix. Certains de nos élèves ont une allergie très sévère aux arachides et aux noix. Même un contact indirect avec le produit peut être fatal.

Merci de bien vouloir en tenir compte lorsque vous préparez les collations de vos enfants et de leur rappeler de ne pas partager leur nourriture avec d'autres élèves.

We would like to remind you that our school is PEANUT AND NUT FREE. Some students have severe peanut/nut allergies. Kindly remind your child not to share his/her meal with other kids.

Transport scolaire :

Pour toute information, merci de contacter Lynch au 604-439-0842

Assurances scolaires

Il est important de noter que les assurances du CSF protègent ses employés en cas d'accident ainsi que ses bâtiments en cas de sinistre. Les élèves du CSF ne sont pas protégés par les assurances du CSF. Il vous appartient donc de vous prémunir d'une assurance pour la couverture de votre enfant en cas d'accident. Voici un lien pour vous aider: www.kidsplus.ca/fr



Bonne semaine !